

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN TÂN HIỆP
TỈNH KIÊN GIANG**
Bản án số: 41/2017/HSST
Ngày: 27 - 9- 2017

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

NHÂN DANH

NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN TÂN HIỆP, TỈNH KIÊN GIANG
- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Phan Văn Thuần

Các Hội thẩm nhân dân:

1. Bà Quách Huỳnh Lan

2. Bà Phạm Thị Lệ Hoa

- Thư ký phiên tòa: Bà Huỳnh Thị Cẩm Ni là thư ký Tòa án nhân dân huyện Tân Hiệp, tỉnh Kiên Giang.

- Đại diện Viện Kiểm Sát nhân dân huyện Tân Hiệp, tỉnh Kiên Giang tham gia phiên tòa: Ông Trần Minh Hường – Kiểm sát viên.

Trong ngày 27 tháng 9 năm 2017, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Tân Hiệp, tỉnh Kiên Giang xét xử sơ thẩm công khai, vụ án hình sự thụ lý số 36/2017/TLST- HS ngày 15 tháng 9 năm 2017 theo quyết định đưa vụ án ra xét xử số 39/2017/QĐ ngày 18 tháng 9 năm 2017 đối với bị cáo:

Nguyễn Đức H sinh ngày 21 tháng 01 năm 1989, tại Tân Hiệp, tỉnh Kiên Giang; Nơi ĐKTT: Khu phố Đ, thị trấn T, huyện Tân Hiệp, tỉnh Kiên Giang; Nơi cư trú hiện nay: Khu phố Đ, thị trấn T, huyện Tân Hiệp, tỉnh Kiên Giang; số CMND/số hộ chiếu, số căn cước công dân: xxxxxxxx; nghề nghiệp: mua bán; trình độ văn hóa: 12/12; dân tộc: kinh; tôn giáo: thiên chúa; con ông Nguyễn Đức T, sinh năm 1945 (chết) và bà Nguyễn Thị H, sinh năm 1948; bị cáo chưa có vợ con; tiền sự: Không; tiền án: Không; bị cáo bị bắt tạm giữ, tạm giam từ ngày 17/7/2017 đến ngày 26/7/2017 được áp dụng biện pháp ngăn chặn cấm đi khỏi nơi cư trú. Bị cáo có mặt tại phiên tòa.

+ Người bị hại Nguyễn T, sinh năm 1976 (Vắng mặt)

Nơi cư trú: số Z, tổ Y, khu phố A, thị trấn T, huyện Tân Hiệp, tỉnh Kiên Giang.

+ Người làm chứng:

- Nguyễn Đức Đ, sinh năm 1976

Nơi cư trú: khu phố A, thị trấn T, huyện Tân Hiệp, Kiên Giang

- Vũ Thị Quỳnh A, sinh năm 1979

Nơi cư trú: khu phố A, thị trấn T, huyện Tân Hiệp, Kiên Giang

NỘI DUNG VỤ ÁN

Qua các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và quá trình xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Vào khoảng 12 giờ ngày 17/7/2017, Nguyễn Đức H, sinh: 1989, thường trú khu phố Đ, thị trấn T đến nhà gặp anh ruột là Nguyễn Đức Đ, ngụ ấp khu phố A, thị trấn T để hỏi anh Đ lấy con dấu doanh nghiệp về hoạt động cây xăng. Sau khi gặp Đ thì H kêu anh Đ đưa con dấu cho H, nhưng anh Đ không đưa và nói “H về nhà tự giải quyết với nhau”. Khi nghe anh Đ nói xong, H bỏ đi ra xe chạy về nhà mình lấy con dao bằng kim loại chiều dài 39,5cm, trong đó cán bằng kim loại dài 9,5cm, bề ngang rộng nhất là 5,7cm bỏ vào túi cao su màu trắng, rồi một mình H chạy xe lại nhà để xe ô tô của mẹ vợ anh Đ là bà Nguyễn Thị L. Lúc này H thấy có chiếc xe ô tô nhãn hiệu Camry của bà Nguyễn Thị L đang đậu trong nhà nên H vào dùng dao mang theo chém 02 cái vào kính chắn gió của xe; chém 04 cái vào nắp capô trước của xe; chém nhiều cái làm hư hỏng phần đèn nhan trước và làm bể ốp nhựa kính chiếu hậu bên trái. Sau khi đập phá tài sản xong, H bỏ dao vào túi cao su đi ra xe chạy về nhà mình thì bị bà L và Quỳnh A (vợ anh Đ) phát hiện H đập phá xe ô tô của mình nên đến trình báo với Công an thị trấn Tân Hiệp. Sau đó Công an thị trấn đến lập biên bản phạm tội quả tang và mời H về trụ sở làm việc, tại đây H đã thừa nhận toàn bộ hành vi đập phá tài sản là xe ô tô của bà L.

*** Vật chứng thu giữ được trong vụ án:**

- 01 xe ô tô nhãn hiệu Camry, biển số kiểm soát 68A- 02652.
- 01 cây dao bằng kim loại, chiều dài 39,5cm, trong đó cán bằng kim loại dài 9,5cm, bề ngang rộng nhất là 5,7cm.
- 01 túi sách bằng cao su có chữ Boss 112 màu trắng.

Ngày 26/7/2017 Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Tân Hiệp đã trả lại xe ô tô nhãn hiệu Camry, biển số kiểm soát 68A- 02652 cho chủ sở hữu là bà Nguyễn Thị L.

Theo kết luận định giá của phòng Tài chính - Kế hoạch huyện Tân Hiệp số: 14/KL-TCKH ngày 31/7/2017 của Hội đồng định giá tài sản là:

- 01 kính chắn gió phía trước xe ô tô hiệu Camry Xli đời 2000, biển số kiểm soát 68A- 02652 có trị giá là 6.700.000 đồng
- 04 vết trầy xước và móp trên nắp capô xe ô tô trên, sơn sửa lại có giá trị thiệt hại là: 1.000.000 đồng.
- 01 ốp nhựa gương chiếu hậu bên trái có giá trị 300.000 đồng
- 02 kính đèn nhan trước bên phải và bên trái có giá trị 2.100.000 đồng
- 01 chóa đèn nhan bên trái trước có giá trị 850.000 đồng

- 01 bóng đèn nhan bên trái trước có giá trị 100.000 đồng
- * Tổng cộng giá trị thiệt hại về tài sản là: 11.050.000 đồng.

Ngày 20/7/2017 đại diện gia đình bị cáo và người bị hại đã thỏa thuận bồi thường thiệt hại về tài sản xong, và người bị hại đã làm đơn bãi nại và không yêu cầu xử lý hình sự đối với Nguyễn Đức H, đồng thời cũng không còn yêu cầu bồi thường hay xử lý gì khác.

Bản Cáo trạng số 44/2017/CT – VKS ngày 14/9/2017 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Tân Hiệp, tỉnh Kiên Giang truy tố bị cáo Nguyễn Đức H về tội “Cố ý làm hư hỏng tài sản” theo khoản 1 Điều 143 Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát giữ quyền công tố luận tội và tranh luận: Vào khoảng hơn 12 giờ ngày 17/7/2017 do anh Nguyễn Đức Đ không đưa con dấu cho Nguyễn Đức H nên H tức giận rồi chạy xe về nhà lấy dao lại nhà bà Nguyễn Thị L là mẹ vợ của anh Đ. H dùng dao đập phá xe ô tô nhãn hiệu Carmry, biển số kiểm soát 68A – 02652 của bà L làm hư hỏng nhiều bộ phận bên ngoài của xe. Tại bản kết luận định giá số 14/KL - TCKH ngày 31/7/2017 tài sản của bà Nguyễn Thị L bị thiệt hại là 11.050.000đ . Do đó, Viện kiểm sát giữ nguyên quyết định truy tố đối với bị cáo Nguyễn Đức H về tội “Cố ý làm hư hỏng tài sản”. Trong quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải hành vi sai trái của mình, bị cáo và gia đình đã bồi thường toàn bộ thiệt hại cho bị hại, bị hại làm đơn xin giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo. Đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng khoản 1 Điều 143, điểm b, g, h, p khoản 1, 2 Điều 46, Điều 31 Bộ luật hình sự, xử phạt bị cáo mức án 06 tháng cải tạo không giam giữ và khấu trừ 10% thu nhập buộc bị cáo nộp mỗi tháng là 250.000 đ trong thời hạn 06 tháng để sung vào công quỹ Nhà nước.

Về trách nhiệm dân sự: Ngày 20/7/2017 đại diện gia đình bị cáo và người bị hại đã thỏa thuận bồi thường thiệt hại về tài sản xong, không còn yêu gì khác nên đề nghị miễn xét.

Về xử lý vật chứng: đề nghị hội đồng xét xử tịch thu tiêu hủy các vật chứng không còn giá trị sử dụng gồm:

- 01 cây dao bằng kim loại, chiều dài 39,5cm, trong đó cán bằng kim loại dài 9,5cm, bẻ ngang rộng nhất là 5,7cm; 01 túi sách bằng cao su có chữ Boss 112 màu trắng.

- Đối với 01 xe ô tô nhãn hiệu Camry, biển số kiểm soát 68A- 02652, ngày 26/7/2017 Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Tân Hiệp đã trả lại cho chủ sở hữu là bà Nguyễn Thị L nên đề nghị miễn xét.

Tại phiên tòa bị hại làm đơn xin xét xử vắng mặt, về trách nhiệm dân sự bị cáo đã bồi thường xong bị hại không yêu cầu gì thêm, về trách nhiệm hình sự

đề nghị hội đồng xét xử giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

Bị cáo nói lời sau cùng: Bị cáo nhận thấy hành vi của mình là trái với quy định của pháp luật mong hội đồng xét xử giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA HỘI ĐỒNG XÉT XỬ:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu có trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Tân Hiệp, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Tân Hiệp, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục đúng quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo, bị hại, không có người nào có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Hội đồng xét xử xét thấy, trong quá trình điều tra cũng như tại phiên tòa bị cáo đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình. Lời nhận tội của bị cáo phù hợp với nội dung bản cáo trạng, kết luận điều tra, lời khai người bị hại, biên bản bắt quả tang và các chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án. Như vậy, có đủ cơ sở để Hội đồng xét xử kết luận: Vào khoảng hơn 12 giờ ngày 17/7/2017 bị cáo Nguyễn Đức H đến nhà gặp anh ruột là Nguyễn Đức Đ để hỏi mượn con dao nhưng không được anh Đ đồng ý, nên bị cáo H tức giận rồi chạy xe về nhà lấy dao đến nhà mẹ vợ của anh Đ là bà Nguyễn Thị L. H dùng dao chém nhiều nhát vào xe ô tô nhãn hiệu Carmry, biển số kiểm soát 68A – 02652 của bà L làm hư hỏng nhiều bộ phận bên ngoài của xe. Tại bản kết luận định giá số 14/KL - TCKH ngày 31/7/2017 tài sản của bà Nguyễn Thị L bị thiệt hại là 11.050.000đ. Do đó, hành vi của bị cáo đã phạm tội “Cố ý làm hư hỏng tài sản”, tội phạm và hình phạt quy định tại khoản 1 Điều 143 Bộ luật hình sự.

Như vậy Viện kiểm sát nhân dân Tân Hiệp, tỉnh Kiên Giang truy tố bị cáo Nguyễn Đức H về tội “Cố ý làm hư hỏng tài sản” theo khoản 1 Điều 143 Bộ luật hình sự là đúng người, đúng tội.

[3] Xét về tính chất và mức độ, hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội không những thực hiện hành vi hủy hoại và làm hư hỏng tài sản của người khác một cách trái pháp luật, mà còn ảnh hưởng đến tình hình an ninh trật tự tại địa phương, mặc dù bị cáo ý thức được rằng tài sản hợp pháp của công dân được pháp luật bảo vệ, và nghiêm cấm mọi hành vi xâm phạm trái pháp luật. Thế nhưng vì không mượn được con dao mà bị cáo tức giận không kiềm chế

được bản thân dùng dao đập phá tài sản của bà L, thiệt hại theo kết quả định giá là 11.050.000đ. Do đó, cần xử phạt bị cáo một mức án thật nghiêm là cần thiết, để giáo dục, cải tạo bị cáo trở thành người công dân tốt, đồng thời cũng nhằm ngăn ngừa chung loại tội phạm này trong xã hội.

[4] Xét về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự.

[5] Xét về tình tiết giảm nhẹ: Sau khi phạm tội bị cáo đã thật thà, thành khẩn khai báo, ăn năn hối hận hành vi sai trái của mình; bị cáo chưa có tiền án, tiền sự, mới phạm tội lần đầu thuộc trường hợp ít nghiêm trọng, sau khi vụ án xảy ra, bị cáo và gia đình đã tích cực bồi thường xong cho người bị, bị hại đã làm đơn bãi nại và xin không xử lý hình sự đối với bị cáo. Do đó, cần cho bị cáo hưởng các tình tiết giảm nhẹ được quy định tại điểm b, h, p khoản 1, 2 Điều 46 Bộ luật hình sự.

[6] Xét đề nghị của kiểm sát viên đề nghị cho bị cáo hưởng các tình tiết giảm nhẹ tại điểm b, g, h, p khoản 1, 2 Điều 46 Bộ luật hình sự là phù hợp như Hội đồng xét xử đã phân tích ở trên. Tuy nhiên đề nghị cho bị cáo được hưởng thêm tình tiết giảm nhẹ tại điểm g khoản 1 điều 46 Bộ luật hình sự là không có cơ sở chấp nhận và kiểm sát viên đề nghị xử phạt bị cáo mức án 06 tháng cải tạo không giam giữ và khấu trừ 10% thu nhập buộc bị cáo nộp mỗi tháng là 250.000 đ trong thời hạn 06 tháng để sung vào công quỹ Nhà nước Hội đồng xét xử sẽ xem xét lúc lượng hình.

Xét thấy bị cáo có nhân thân tốt chưa có tiền án, tiền sự, có nhiều tình tiết giảm nhẹ, có nơi cư trú rõ ràng, nghĩ nên không cần tách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội mà giao cho chính quyền địa phương giám sát giáo dục cũng đủ sức răn đe.

[7] Về hình phạt bổ sung: Theo khoản 5 Điều 143 Bộ luật hình sự quy định “Người phạm tội còn có thể bị phạt tiền từ mười triệu đồng đến một trăm triệu đồng, cấm đảm nhiệm chức vụ, cấm hành nghề, hoặc làm công việc nhất định từ một năm đến năm năm”.

Hội đồng xét xử, xét hoàn cảnh kinh tế gia đình bị cáo đang gặp nhiều khó khăn nên miễn hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

[8] Về trách nhiệm dân sự: Tại phiên toà bị hại làm đơn xin xét xử vắng mặt, về trách nhiệm dân sự bị hại không yêu cầu gì thêm nên hội đồng xét xử miễn xét.

[9] Về xử lý vật chứng: Xét thấy các vật chứng trong vụ án không có giá trị sử dụng cần tịch thu tiêu hủy gồm: 01 cây dao bằng kim loại, chiều dài 39,5cm, trong đó cán bằng kim loại dài 9,5cm, bề ngang rộng nhất là 5,7cm; 01

túi sách bằng cao su có chữ Boss 112 màu trắng.

Đối với 01 xe ô tô nhãn hiệu Camry, biển số kiểm soát 68A- 02652, ngày 26/7/2017 Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Tân Hiệp đã trả lại cho chủ sở hữu là bà Nguyễn Thị L nên miễn xét.

[10] Về án phí hình sự sơ thẩm: Căn cứ Điều 99 Bộ luật tố tụng hình sự và Nghị quyết số 326/2016/ UBTVQH14 của Ủy ban thường vụ Quốc hội, ngày 30/12/2016 qui định về án phí, lệ phí Tòa án.

Buộc bị cáo phải nộp án phí theo quy định của Pháp luật là 200.000đ.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

- Tuyên bố: Bị cáo Nguyễn Đức H phạm tội “Cố ý làm hư hỏng tài sản”.
- Áp dụng khoản 1 Điều 143; điểm b, h, p khoản 1, 2 Điều 46; Điều 60 Bộ luật hình sự; xử phạt bị cáo Nguyễn Đức Hiếu 06 tháng tù được hưởng án treo, thời gian thử thách 12 tháng tính từ ngày tuyên án sơ thẩm.

Giao bị cáo Nguyễn Đức H cho UBND thị trấn T, huyện Tân Hiệp, tỉnh Kiên Giang giám sát giáo dục trong thời gian chấp hành thử thách.

- Về trách nhiệm dân sự: Người bị hại không yêu cầu bị cáo bồi thường nên miễn xét.

- Về xử lý vật chứng: áp dụng điểm đ khoản 2 điều 76 BLTTHS

Xử: Tịch thu tiêu hủy 01 cây dao bằng kim loại, chiều dài 39,5cm, trong đó cán bằng kim loại dài 9,5cm, bề ngang rộng nhất là 5,7cm; 01 túi sách bằng cao su có chữ Boss 112 màu trắng.

Vật chứng trên hiện Chi cục thi hành án dân sự huyện Tân Hiệp đang quản lý theo quyết định chuyển giao vật chứng số 30 ngày của Viện kiểm sát nhân dân huyện Tân Hiệp, tỉnh Kiên Giang.

- Án phí hình sự sơ thẩm: Căn cứ Điều 99 Bộ luật tố tụng hình sự và Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội, qui định về án phí, lệ phí Tòa án.

Xử: Buộc bị cáo Nguyễn Đức H phải chịu 200.000đ (Hai trăm nghìn đồng).

- Quyền kháng cáo: Báo cho bị cáo biết có quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày, kể từ ngày tuyên án sơ thẩm. Đối với bị hại vắng mặt có quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày, kể từ ngày tuyên án sơ thẩm.

Trường hợp bản án, quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6,7 và 9

Luật thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Kiên Giang;
- VKSND huyện Tân Hiệp, tỉnh;
- Sở Tư pháp tỉnh Kiên Giang;
- THA Dân sự, Hình sự ;
- Bị cáo, người TGTT;
- Lưu hồ sơ, văn phòng.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Phan Văn Thuận